



**FIDA**  
**FONDO INTERNACIONAL DE DESARROLLO AGRÍCOLA**  
**Junta Ejecutiva – 72º período de sesiones**  
Roma, 25 y 26 de abril de 2001

**RECURSOS DISPONIBLES PARA COMPROMISOS**

1. Para información de la Junta Ejecutiva, los anexos I y II contienen información detallada sobre los recursos disponibles para compromisos en el marco del Programa Ordinario del FIDA, al 31 de marzo de 2001.
2. El anexo I muestra que los recursos netos disponibles para compromisos al 31 de marzo de 2001 ascendían a USD 15 millones, a los tipos de cambio vigentes en esa fecha. Si la Quinta Reposición hubiera entrado en vigor para el 31 de marzo de 2001, el resultado habría sido un aumento de los recursos de alrededor de USD 19 millones.
3. En el anexo II se presenta información detallada sobre las contribuciones de los Estados Miembros específicamente excluidas de los recursos disponibles para compromisos al 31 de marzo de 2001.
4. En el anexo III se proporcionan detalles sobre los proyectos y las donaciones que se presentan en este período de sesiones de la Junta Ejecutiva, cuya cuantía total aproximada es de DEG 81,1 millones. Sobre la base de los tipos de cambio vigentes el 31 de marzo de 2001, el valor de dichos préstamos y donaciones asciende a USD 84,6 millones en la actualidad.
5. En el anexo IV se presentan las proyecciones de los recursos disponibles para compromisos en el año 2001, sobre la base de la situación efectiva el 31 de marzo del corriente, junto con las previsiones más recientes en relación con el resto del año 2001, en comparación con la situación correspondiente al año 2000.
6. Dado que los recursos disponibles para compromisos al 31 de marzo de 2001 no bastan para hacer frente al nivel previsto de los préstamos y las donaciones que habrán de aprobarse en este período de sesiones de la Junta Ejecutiva, se recurrirá a las facultades para contraer compromisos anticipados (FCA), de conformidad con lo dispuesto en el párrafo III.17 de la Resolución 119/XXIV del Consejo de Gobernadores.



## **Recomendación**

7. Sobre la base de los tipos de cambio vigentes el 31 de marzo de 2001, se pide a la Junta Ejecutiva que apruebe la utilización de las FCA, con arreglo a la disposición siguiente:

“La Junta Ejecutiva, de conformidad con el párrafo III.17 de la Resolución 119/XXIV del Consejo de Gobernadores, y observando la actual insuficiencia de los recursos disponibles para compromisos, cifrada en USD 69,6 millones según las estimaciones, aprueba la utilización de una cantidad máxima de USD 70 millones en virtud de las FCA y, en consecuencia, autoriza al Presidente a concluir los convenios respecto de los préstamos y las donaciones aprobados por la Junta Ejecutiva en su 72º período de sesiones, de abril de 2001, y pide al Presidente que informe a la Junta Ejecutiva en su próximo período de sesiones y en períodos de sesiones subsiguientes sobre la utilización de las FCA y los recursos disponibles para compromisos”.

ANEXO I

**ESTADO DE LOS RECURSOS DISPONIBLES PARA COMPROMISOS**  
**31 DE MARZO DE 2001**  
**(en miles de USD)**

<b>Activos en monedas libremente convertibles</b>		
Efectivo	25 447	
Inversiones	1 870 325	
Pagarés – Estados Miembros	430 367	
Contribución anticipada de Noruega a la Quinta Reposición	5 305	
Otras cantidades por recibir	<u>108 522</u>	<u>2 439 966</u>
<b>Menos</b>		
Obligaciones pagaderas y acumuladas		129 433
Reserva General		95 000
Préstamos efectivos no desembolsados	1 455 032	
Préstamos aprobados y firmados, pero aún no efectivos	411 476	
Donaciones no desembolsadas	<u>44 248</u>	1 910 756
Utilizaciones de fondos contra pagarés de las Contribuciones Iniciales aún no abonados	43 075	
Utilizaciones de fondos contra pagarés de la Primera Reposición aún no abonados	41 370	
Utilizaciones de fondos contra pagarés de la Segunda Reposición aún no abonados	5 002	
Utilizaciones de fondos contra pagarés de la Tercera Reposición aún no abonados	27 694	
Pagarés de los Estados Miembros (Programa Especial para los Países del África Subsahariana Afectados por la Sequía y la Desertificación (PEA)) aún no utilizados	2 892	
Utilizaciones de fondos contra pagarés de la Primera Fase del PEA aún no abonados	<u>10</u>	<u>120 043</u>
		<u>2 255 232</u>
<b>Recursos disponibles para compromisos</b>		<b>184 734</b>
<b>Menos</b>		
Préstamos aún no firmados		156 258
Donaciones aún no firmadas		<u>13 473</u>
<b>Recursos netos disponibles para compromisos</b>		<b><u>15 003</u></b>

ANEXO II

**RECURSOS DISPONIBLES PARA COMPROMISOS  
 EN EL MARCO DEL PROGRAMA ORDINARIO DEL FIDA  
 AL 31 DE MARZO DE 2001**

**Cantidades específicamente excluidas  
 (en miles de USD)**

**FIDA**

<b>Utilizaciones de fondos contra pagarés de las Contribuciones Iniciales aún no abonados</b>		
Irán	29 358	
Iraq	<u>13 717</u>	43 075
<b>Utilizaciones de fondos contra pagarés de la Primera Reposición aún no abonados</b>		
Iraq	31 099	
Qatar	<u>10 271</u>	41 370
<b>Utilizaciones de fondos contra pagarés de la Segunda Reposición aún no abonados</b>		
Mauritania	2	
Qatar	<u>5 000</u>	5 002
<b>Utilizaciones de fondos contra pagarés de la Tercera Reposición aún no abonados</b>		
Jamahiriya Árabe Libia	13 216	
Mauritania	21	
Nigeria	4 533	
R.P.D. de Corea	496	
Venezuela	<u>9 428</u>	27 694
<b>Pagarés no utilizados al 31 de marzo de 2001</b>		
Jamahiriya Árabe Libia	2 784	
Mauritania	4	
R.P.D. de Corea	<u>104</u>	2 892
<b>PEA</b>		
<b>Utilizaciones de fondos contra pagarés de la Primera Fase aún no abonados</b>		
Mauritania	<u>10</u>	10
<b>Total específicamente excluido</b>		<b><u>120 043</u></b>

ANEXO III

**PRÉSTAMOS Y DONACIONES SOMETIDOS A LA APROBACIÓN DE LA JUNTA EJECUTIVA EN SU 72º PERÍODO DE SESIONES**

<b>PRÉSTAMOS PROPUESTOS</b>			
<b>País</b>	<b>Título del proyecto o programa</b>	<b>USD</b>	<b>Equivalente en DEG <sup>1</sup></b>
Armenia	Proyecto de Servicios Agrícolas	15 569 028	12 350 000
Bosnia y Herzegovina	Proyecto de Desarrollo Pecuario y Servicios Financieros Rurales	12 039 206	9 550 000
Granada	Proyecto de Empresas Rurales	4 097 113	3 250 000
Honduras	Programa Nacional de Desarrollo Local (PRONADEL)	19 540 075	15 500 000
Pakistán	Proyecto de Desarrollo de Zonas de Secano ( <i>Barani</i> ) de la Provincia de la Frontera del Noroeste	14 056 248	11 150 000
Santo Tomé y Príncipe	Programa de Desarrollo Participativo de Pequeñas Explotaciones Agrícolas y de la Pesca Artesanal	10 022 168	7 950 000
<b>Subtotal</b>		<b>75 323 838</b>	<b>59 750 000</b>
<b>DONACIONES PROPUESTAS</b>			
<b>Institución</b>	<b>Título</b>		
CARUTA	Unidad Regional de Asistencia Técnica del Caribe	735 000	583 033
Centro Internacional de Altos Estudios Agronómicos Mediterráneos (CIHEAM)	Programa de investigación-acción sobre la selección y el ensayo de metodologías y enfoques para la implantación eficaz de sistemas de ordenación participativa del riego	1 600 000	1 269 187
Centro Internacional para la Ordenación de los Recursos Acuáticos Vivos (ICLARM)	Programa de ordenación comunitaria de pesquerías en Asia meridional y sudoriental	650 000	515 607
Centro Internacional de Investigaciones Agroforestales (ICRAF)	Programa dedicado a establecer mecanismos para recompensar a la población pobre de las tierras altas de Asia por los servicios que presta en materia ambiental	1 400 000	1 110 538
Instituto Internacional de Investigación de Cultivos para las Zonas Tropicales Semiáridas (ICRISAT)	Programa de mejoramiento del cultivo de leguminosas de grano, con participación de los agricultores, en las zonas de secano de Asia	1 300 000	1 031 214
Centro Internacional de Promoción de Fertilizantes (IFDC)	Programa destinado a formular estrategias sostenibles de ordenación integrada de la fertilidad de los suelos para las pequeñas explotaciones agrícolas del África subsahariana	1 400 000	1 110 538
Instituto Internacional de Recursos Fitogenéticos (IPGRI)	Mejora de las aportaciones de ciertas especies descuidadas e insuficientemente utilizadas a la seguridad alimentaria y a los ingresos de la población rural pobre	1 400 000	1 110 538
Unidad Regional de Asistencia Técnica (RUTA)	Programa de Apoyo a los Servicios Financieros Rurales (SERFIRURAL) en Belice, Costa Rica, El Salvador, Guatemala, Honduras, México, Nicaragua y Panamá	750 000	594 931
<b>Subtotal</b>		<b>9 235 000</b>	<b>7 325 586</b>
<b>Total</b>		<b>84 558 838</b>	<b>67 075 586</b>

<sup>1</sup> Utilizando el tipo de cambio DEG/USD vigente el 31 de marzo de 2001 (DEG 1 = USD 1,26065).

ANEXO IV

**RECURSOS PARA COMPROMISOS, CIFRAS EFECTIVAS EN 2000 Y EN EL PRIMER TRIMESTRE DE 2001 Y PROYECCIONES RELATIVAS AL AÑO 2001**

(en millones de USD)

	Cifras efectivas en 2000	Cifras efectivas en el primer trimestre de 2001	Previsiones para el año 2001 <sup>1</sup>
Recursos al comienzo del año	272	67	67
Ajustes por fluctuaciones cambiarias	7 <sup>2</sup>	(31)	(31) <sup>3</sup>
Provisiones para las contribuciones	(4)	-	-
Cancelaciones de préstamos	114	1	50
<b>Recursos ajustados</b>	<b>389</b>	<b>37</b>	<b>86</b>
Recursos generados internamente:			
Reflujos de los préstamos	178	43	172
Ingresos/(pérdidas) por concepto de inversiones	(47)	(60)	150
Gastos administrativos	(46)	(13)	(53)
Programa de Reorganización de los Procesos	(1)	(2)	(8)
Provisión para el plan de seguro médico después de la separación del servicio	(4)	(1)	(4)
Transferencia a la Iniciativa para la reducción de la deuda de los países pobres muy endeudados (PPME)	(7)	-	(4) <sup>4</sup>
<b>Total parcial</b>	<b>462</b>	<b>4</b>	<b>570</b>
Compromisos para préstamos y donaciones	(457)	-	(385)
Contribuciones de los Miembros:			
Tercera Reposición	-	1	1
Cuarta Reposición	57	10	20 <sup>5</sup>
Quinta Reposición	5	-	153 <sup>6</sup>
Facultades para contraer compromisos anticipados	-	-	- <sup>7</sup>
<b>Recursos al final del año/periodo</b>	<b>67</b>	<b>15</b>	<b>128</b>

<sup>1</sup> Las cifras proyectadas se basan en el documento EB 2000/71/R.7, indicando en el saldo de apertura la cifra efectiva, salvo que se indique otra cosa.

<sup>2</sup> En el ajuste efectivo por fluctuaciones cambiarias en el año 2000 influyeron notablemente las significativas tendencias positivas registradas en diciembre de ese año.

<sup>3</sup> Suponiendo que las fluctuaciones cambiarias tengan un efecto nulo durante el resto del año 2001.

<sup>4</sup> Sobre la base del efectivo que deberá transferirse durante 2001 al Fondo Fiduciario para la Iniciativa para la reducción de la deuda de los países pobres muy endeudados (PPME).

<sup>5</sup> Sobre la base de los calendarios de pagos en 2001 convenidos.

<sup>6</sup> Suponiendo que la Reposición entre en vigor y que se reciba un tercio del nivel previsto (USD 460 millones) respecto de la misma.

<sup>7</sup> Suponiendo que las sumas utilizadas en virtud de las FCA se hayan compensado para el final del año.